朝鮮日報 朝刊
本紙朝夕刊十二面
發行兼編輯人 方應謨
印刷人 崔溶進
發行所 京城府太平通一丁目 株式會社朝鮮日報社

社說

民法改正에 對하야

一

司法省에서는 數年前부터 民法改正調査委員會를 設置하고 現行親族、相續兩法을 時勢에 適應하도록 改正하기 爲하야 調査立案을 進捗하고 잇든바 最近에 이르러 條文의 整備가 完了되여 마침내 來議會에 提出하기로 決定하엿다 總督府法務局에서도 朝鮮現實에 비추어 親族、相續兩法의 大改正을 行하기로 하고 目下 調査硏究를 進行하고잇다 한다。今回의 改正은 全部三十餘項目에 가까운 親族 相續兩法主要部分의 廣汎한 改正이라하는바 朝鮮은 日本內地와달라 法文條目을 그대로 適用하는것이아니라 朝鮮古來의 因習慣行을 尊重하야 此를 運用하고잇는 現狀인만콤 그改正에는 莫大한 難關이 豫想되는同時에 如何히하야 古來의 淳風美俗에 背馳되지도안코 또 日常生活에도 適合한 法律을 비저내일는지 그結果는 多大한 注目을 끌고잇다

二

朝鮮民事令改正案의 內容에對해서는 아직當局으로부터 何等發表된것이 업슴으로 그詳細는 알수업스나 傳聞하는바에 依하면 大體로 一、現行法으로부터 妻의 能力及 夫婦財産制에 關한 規定을 削除하고 새로 妻의 能力을 擴充한 新規定을 設함 二、夫婦의 一方的離婚原因中에 지아비가 不行跡인境遇라는 項目을 새로 加入하야 妻의 社會的地位를 確保하고 三、私生子라는 名稱을 民法中에서 全然 削除한다는것等인데 이것으로보면 從來에 家族、社會、또는 法律的으로 男便에 對하야 從屬的地位에잇든 안해의權利를 얼마큼擴大시키는 反面에 今日까지 안해에對하야 橫暴를 마음대로하고 蓄妾遊興을 自由로하든 男便의 專橫을 어느程度까지 制裁하고 正常的結婚에依하야 出生치안헛다 하야 法的으로까지 不平等待遇를 밧고잇든 私生子의 地位를 向上하려는것이 本法改正의 根本精神인것만은 疑心업는일이다

三

人權尊重과男女平等이 唱道되고잇는 今日 東洋 特히 日本內地와 朝鮮처럼 女子를 虐待하고 蔑視하고 差別하는곳은업슬것이다 그原因은 單純히 女子又는 私生子라는 理由로 家庭이나 社會生活에잇서 不平等待遇를 甘受치안흐면 안될 宿命을가지고잇다 女子는 男子보담 먼저낫드라도 家督相續權이업다 안해는 男便에對해서 法的으로 一個의 無能力者의 存在와다름업다 그러나 이모든 制度上의 差別待遇보담도 人道上 到底히 堪忍키 어려운 것을 女子는 얼마든지 堪忍하지 안흐면안되엿다 男便은 蓄妾을하거나 遊興에 耽溺해도 이를 制裁할手段이 업는反面에 一男子가 女子가 單一次라도 姦通을하면 法律은 그를二年以下의 懲役에 處할수잇게되엿다 이因習과 法律上 不公平한制度로 因하야 今日까지 女子와 私生兒가 눈물을흘니고잇스며 또家庭生活이나社會生活의 悲劇을 産出하엿는가를 想像하면 비록 晩時之歎은 잇다하드라도 其改正은 어데까지 緊急必要한 處置일것이다

四

朝鮮의 民事令改正은 最善한 司法省刑法改正委員會에서 立案한 刑法百八十條의 改正과 가려 徹底的이여서는 到底히 所期의 目的을 達成하기困難할것이다 特히 朝鮮의 男女關係와 適應치못한 差別은 여러가지로、複雜한 因習과 制度에 얽매여잇는 一方 特히 男女關係에잇서서는 經濟上 또는 敎育上 懸隔한 差異가잇슴으로 이러한實情을 考慮하야 適當한 處置를 아니하면 所期의 成果는 枯渴하고 도리어 不美한結果를 招致하지안흘가念慮된다 그러므로 當局은 朝鮮家庭生活에잇서서 平和를 破壞하고 數만흔女子의 悲運의 源泉이되여잇는 蓄妾의 惡習과 遊廓의 存在를 徹底的으로 防止할것을 本法改正의 要諦로 하야 所期의 目的達成을 期하여야할것이다。

事前工作順調進行

來週中國策閣議

商相이 折衝案作成乎

但電力國營原案에는 閣內에 또反對論有力

【東京電話同盟】政府의 國策決定의 事前工作은 그後 極히順調로 進行되어 二十日 廣田首相과 馬場藏相의 會談에서 國防稅制改革을 除한 十一項目의 採擇을 決定하고 二十一日 四相會議前後에도 首相及 藏相을中心으로 關係閣僚間에 此等國策案의 實現方策에 關하야 個別的折衝을 行하엿다 卽 爲先閣議前 首相、藏相間에 從來의 折衝經過에 비추어 今後의 方策에 關하야 協議하고 寺內陸相及 前田鐵相、首相及 小川商相、有田外相等이 會議하고 閣議後는 다시 寺內陸相及、小川商相은 人造纖維問題에 關하야 또 廣田首相及 賴母木遞相은 電力國營案의 具體的取扱에 關하야 大體協議를 遂하고 政府決定方針에따라 今後의 方式을 協議하엿다 또 第二次四相會議에서 別項과가튼 國策項目을 承認決定하게 되엇스므로 藏相은 二三日中에 再次二、三의 閣僚와도 個別的으로 協議를 行한後 來週中에도 國策閣議를 再開하기로되엇다

【東京電話同盟】電力國營案에對해서는 財界를爲始하야 閣內에도 反對意見이 잇기때문에 二十一日의 閣議散會後의 食堂에서도 前田鐵相이 財界方面의 意見을紹介하고 永田拓相도 大阪財界의 反對意見을 說明하엿는데 遞信省原案을 그대로 採用할境遇에는 閣內에도 相當한 反對論이起할模樣이므로 首相藏相間에서 愼重考慮中인바 一部閣僚間에는 賴母木遞相이 强硬히遞信省案을 固執하고잇는關係上 小川商相이라도 起立하야 遞相과 折衝해서 折衷案을 作成하야協調를圖할것이 아닌가하는이도잇는것은注目된다 賴母木遞相으로부터 近近 遞信省의 實行細目의 提出을기다려 首相藏相間에 硏究한後 賴母木遞相과 折衝決定하기로되엇다

電力國營案을

電力統制案으로改稱?

【東京電話同盟】廣田首相은 電力國營案에 關한 遞信省案에對해서는 電力業者가 極力 反對하고잇슬뿐아니라 閣內에도 反對意見이 잇기때문에 馬場藏相과 愼重協議를거듭한結果 遞信省案을 採用하나 電力國營案이란 名稱을「電力統制案」으로고처 國策으로 採用하고 實行項目에 關해서는 各方面의意見을 斟酌할 必要가잇다는데 意見이 一致되어 四相會議의 諒解를어덧스므로 首相은 二十一日의 四相會議後 賴母木遞相과 會見하고 電力國策案을 電力統制案으로 國策에 採用하나 細目에 關해서는 具體案을 提出해달라는 意見을 遂하야 賴母

西班牙動亂畫報

文字 그대로 血과砂의 荒野가되고잇는 西班牙全土의 左右兩派의 相互殺戮戰은 叛亂開始以來兩方에 이미 萬七千餘名의 死傷者를 내고잇다한다 寫眞은 마드리드市街戰에 負傷한 政府軍의 義勇兵을 赤十字隊가 救護하는 光景

政府軍猛然反擊

과다라마嶺의 叛軍根據地潰滅

血과砂의西班牙全土

【앙데(南佛)二十日發同盟】西班牙內亂의 戰禍는 끄칠바이업다 全國土는 血과砂로 化하엿다고 하는데 北部戰線 일룬市는 叛亂軍의 猛烈한砲擊에도 不拘하고 政府軍의 必死의抵抗으로 陷落되지안코 드되여 叛亂軍은 二十一日未明을期하야 砲火를集中하야 一擧에 奪取할 作戰決意를하고잇서 이미 九千의砲兵은 準備를完了하야 砲擊開始의 信號를 기다리고잇다한다 또叛亂軍은 近代兵器와 爆擊機七臺를 出動시켜 砲擊開始와同時에 空爆을 敢行할모양이다 산·세바스티안市 政府軍은 二十日 드되여 西方과의 連絡이絶斷되엇는데 十九日 비르바오에서 後續義勇軍이 到着하얏슴으로 勇敢히抵抗을繼續하고잇고 이미同地方의政府軍은 故라비라將軍의片腕인 스펠스노將軍 바실中佐를捕縛하야 意氣昻揚하고잇는바 二十一日叛軍에對하야 猛烈한反擊을 加할것으로豫想되며 또地中海上 마요르가島의라디오放送에依하면 政府軍은二十日三隻의 汽船에分乘하야 同島에上陸하려하엿스나 叛亂軍의 砲擊으로 戰死者一千名을遺棄하고바르셀로나方面에 遁走하엿다고傳한다 但 中部戰線에서는 政府軍은 二十日、과다라마山嶺의 叛亂軍 根據數個所를 攻略하야 거의潰滅에 歸케하고 武器彈藥多數를 鹵獲하얏다고한다 首都마드리드市에서도 히라ー르首相以下 어데까지던지叛亂軍에 對하야反擊을 決意하고 義勇軍을募集하야 이미 아나키스트의女給二百五十名도 義勇民團軍에 參加하야 從軍將校指揮下에 左翼의鬪士로자·루셈부르크의 文字를 가슴에차고 勇躍하야 出征의意氣를보이고잇다 一方政府는 叛亂軍參加의 嫌疑로 右翼分子二百七十三名을 逮捕하야 特別法廷審理에附하얏는데 이中에는三名의將官이잇고 其他 大佐七名 中佐六名 少佐二十名等 將校軍人이多數 占하고잇다한다

對西不干涉政策

英海相거듭强調

西本土、屬領에向하는 一切武器禁輸

大陸諸國行動에抗辯

【東京電話同盟】二十一日吉田駐英大使로부터 外務省에達한 報告에依하면 英國政府는 十九日以後 西班牙本土및 屬領에向하야 輸出되는 一切의 武器彈藥飛行機(民間使用機도包含)를 禁止할旨를 公表하엿다 右는 不干涉協定案의 成立을促進하고 아울러 大陸諸國의 武器輸出援助에 對하야 事實上抗議를 提示한것이다 또 勞働黨領袖란스베리卿은 特別議會를 召集하야 對西班牙對策을 決定하고 英國의 指導에依하야 西班牙內亂中止를 提案할것이다고發言하엿다 이에對하야 호아海相은 十九日 英國政府가 依然嚴正中立을 堅持하는 以上 그必要는 認定할수업다고 斷하고 또 英國이 指導權을쥐고 內亂中止를 勸告하고 調停케된다면 英國對西班牙의 衝突은 免치못하고 歐洲第二次大戰의 再現의 危險이잇다고 明하야 英國政府의 現狀靜觀 不干涉政策을거듭强調하엿다

四大方針에基한 十一項目

四相會議에서決定된것

【東京電話同盟】各省에서 提出된 三十數項目의 國策案中 調査局及 馬場藏相의손을거처 二十一日 四相會議에 附議決定된 國策項目은 如左히 國防充實、稅制改革、產業貿易振興과 國民生活安定의 四大項目에 亘한 十一項目이다

◆國防充實
一、中央地方을 通한 稅制整理
◆產業과 貿易振興
一、電力統制案
一、原料、燃料國策
一、航空國策
一、產業試驗施設
◆國民生活安定
一、農村負債整理의 徹底
一、農山漁村災害救濟制度
一、農地問題의 對策
一、保健國策

親族相續兩法을

時勢에適應改正

司法省의民法改正에伴하야

總督府法務局立案中

總督府에서도 司法省의 民法改正에 伴하야 民法中 親權相續兩法의 時勢에 適應한改正을 하려고 方今法務局小野事務官의手中에서 調査立案이 進行되고잇다 今回의改正은 親族의範圍擴張、戶主權의 制限、分家戶主의 監督義務、戶主의入家、養子緣組等數十項目에亘한 廣範圍의改正이다 朝鮮의 同法은 在來의因習慣行等을 法文化할것이라한다

對滿移民事業實行의

拓務省組織改正

移民拓殖會社도新設

【東京電話同盟】滿洲國에 在한 日本人移民問題는 人口上으로나 日滿不可分關係로나 重要國策으로 二十個年 百萬人移住計畫이 確立되어 明年度부터 實行할 方針인데 이實行에 當하야 現在의 拓務局 東亞課機構로서는 到底히 不可能함으로 拓務省은 이重大國策을遂行코저 新組織에 關하야 硏究中이든바 最近 大體左와如한成案을 得하얏슴으로 二十二日부터 右成案에 對하야 大藏陸軍等 各關係當局과 折衝을 開始키로되엿다

一、새로 滿洲移民局을 設置하고 그아래 移民課、宣傳募集課、庶務課의三課를置할
一、現在의 拓務局東亞課는廢止할
一、移民實行機關으로새로日滿合辦資本金五千萬圓의 移民拓殖會社를設置하야 現在의滿拓을 買收合倂함

夕刊後市況 廿一日

◆大阪 短期 無記◆
大新 六六五〇 (一〇高)
鐘新 一五九六〇 (不變)
日產 七八二〇 (不變)
東新 一二一六〇 (一〇高)
◆橫濱 生糸 後引◆
當限 七四五〇〇 先限 七三三〇〇
◆福井 人絹 後引◆
當限 六二二〇 先限 六〇〇〇

人事·集會

◆城倉義衛大佐(京城憲兵隊長)新任人事次 二十一日來社
◆柳澤華氏(監理敎育局總務)渡米中이든바 二十一日午後三時十分京城着列車로 歸國
◆小城京城遞信分掌局長은 管內初巡視次로 八月廿一日에 仁川郵便局及開城、土城等、各郵便局所에出張

「日本의膨脹限度」

日本代表의應酬內容

【요세미테二十日發同盟】太平洋會議는 二十日午前도 續開하야 圓卓會議形式으로「日本의膨脹限度」에 關하야 討議를 거듭하엿는데 高柳敎授를 爲始하야 日本代表는 各國代表의 論難에 날카로히 應酬하고 日本品進出의 實情에 關하야 說明하엿다 日本代表의 主張要旨는 如左하다

一、經濟進出의意圖 英國代表元海相알렉산더氏는 會議劈頭에「日本의 膨脹政策은 帝國主義的意圖에 基한것이냐」고 質問하엿는데 日本代表는 右質問에 對하야 가르되『日本產業界는 純然한 商業的 利潤을 追及하기爲하야 世界市場進出을 企圖하고 잇스나 過剩人口의 移植處를 求함에는 日本品의 進出을 企圖할밧게업다 產業界의 原料를買入하기爲하야 一切國家의 門戶를 開放하고 究極에잇서서 完全한 經濟的軍事的平和를確立하는以外에 他意는업다 決코 帝國主義的意圖를 包藏치안헛다 그러나大國의經濟에 列하야 均等한 地位를 確保하려는 希望이 經濟的 躍進의 最大의 原動力이란것은 否定할수업다 그러나 以上의希望은 國家의 慾求이다』

一、世界市場에 依하야 世界市場을 獲得하려고 한다는것가튼 主張은 不當하다 日本品이 全世界에 進出할수잇는것은 日本人勞働者의 技術的能率이 歐米諸國의 勞働者보담도 優秀한結果에 不外하다 小人勞働은 國民保健上 有害하다는點도 잇스나 이는 勞働不足의 結果 日本人婦女子는 元來勤勞를不免하야 ……

一、綿布의輸出制限 「露骨한 東洋綿布의 輸出呈請 問題에 新綿布輸出協定은 ……」 日本產業界는 此等各國間에 綿布協定을 締結할 意思가잇다 但 右協定은 門戶開放主義를 基調로 하지안흐면안된다」以上의 宣言에 對하야 英國代表를 爲始하야 各國代表는 贊意를 表하고 滿足한 協定締結에 同意하엿다 또 日本政府의 外交政策에 關하야 各國代表間에 여러 論議가 나왓는데 日本代表 東大法……

世界平和를 ……立의 必要를 力說하야 ……따라서 極東의 平和維持는 太平洋諸國의 處理에 맛기는것이 至當하다 英米兩國의 關係는 大部分 純然한 經濟關係에 限定되어잇스나 日中兩國의 關係는 地理的으로 接近하여잇기때문에 全혀 特異한 基礎가 되어잇다는것을 考慮치안흐면 안된다

日本人土地利權

브라질上院否認

憲法上違反으로無效이라고

三委員會報告書內容

【리오데자네이로二十日發同盟】브라질上院憲法委員會 國家安全委員會 …… 아마조나아 產業株式會社의 土地利權에 關하야 前後數個月동안 愼重審議한結果 同社에對한 아마조나아州의土地利權賦與는 無效라는 結論에到達하야 二十日 三委員會의 共同報告書를 上院本會議에 提出하엿다 報告書要旨는 如左하다

一、아마조나스州政廳은 一九二七年 日本人粟津金六氏等에對하야 百萬헥타아의 土地利權을賦與하얏는데 右利權賦與는 브라질共和國의 安全과 相容되지안는다

一、共和國憲法百卅條에는 一萬헥타以上의 土地利權賦與에關해서는 各境遇에 上院의 許可가 必要하다는 旨의 規定이잇는데 아마조나스州政廳의 處置는 以上憲法의 條項에相反하야 同政廳은權限을超越하엿스므로無效이다 上院本會議는 委員會의 報告에 基하야 本問題를 드되어 表決에 附할豫定인데 上院의 大部分은委員會의 報告를 支持할傾向에잇다

九月號 改造
八十錢 送料二錢
東京市芝區新橋七丁目 振替東京八四〇二番 改造社發行

最近の軍部
★寺內大將論…山浦貫一
★八月異動と肅軍…古田德次郎
★宇垣と南…岩淵辰雄
廣田內閣存續の問題…馬場恒吾
ソヴエト演劇の特異性…除村吉太郎
■陸上競技の戰績批判…弘田親輔
■オリムピック東京に對する註文…諸家
綜合雜誌の將來…杉村楚人冠
國家社會主義論…山川均
■巴里だより…淡德三郎
■人民戰線運動の生誕…小堀甚二
低溫綺譚…寮佐吉
■空中からの寫眞撮影…長濱慶三
名人印象記 阿部眞之助
街のインチキ商賣列傳…奧村五十嵐
■國策の戶籍しらべ…御手洗辰雄
財界うらおもて
太陽は地に墮ちぬ…大佛次郎
川合清丸先生を憶ぶ…林銑十郎
寸評欄 文壇 劇壇
脇役の名人 中車…岡鬼太郎
新秋隨筆
野趣…成瀨無極
このまゝでは死にきれない…武林無想庵
夏日漫讀…辰野隆
ピラミッド字幕…笠間杲雄
溫泉と食物…西川義方
統制經濟と國家權力…石濱知行
株式取引所事件の表裏…木村禧八郎
追憶の手記…山本安英
■科學セクション…竹內時男
■科學ペンクラブ…長田恒雄
河上彥齋 佐久間象山を斬つた幕末の志士彥齋の悲壯なる生涯 六十枚力作 海音寺潮五郎
傍觀者の自覺…中島健藏
近代歐洲の動亂史…木下半治
資本主義と農業…向坂逸郎
■映畫藝術理論的考察…岡田眞吉
■米國劇作家エルマー・ライス…高垣松雄
■中國の國貨提唱運動…西川喜一
現代社會學の動向…本田喜代治
山田盛太郎と平野義太郎…岡田宗司
戰爭絶滅點としての空中戰…武藤貞一
岐路に立つ我がブラジル移民…柏峰太郎
昭和風土記 ★仙臺…中川善之助 ★名古屋の表裏…尾山篤二郎 ★モダン長崎…矢野峰人
中國作家傑作小說 父と子の間…周文
諷刺詩三篇…魯迅

蔣介石を語る座談會
王芃生・孫・堤・有吉明・重光葵・山本實彥
★動亂のスペイン
★西班牙の動亂と歐洲の對立…鈴木東民
★スペイン動亂前奏曲(世界情勢)
☆スペイン紀行…鈴木武雄
佐渡ヶ島より…猪俣津南雄
小說 天女…大鹿卓
小說 切子…室生犀星
小說 泉…林芙美子

◎失職은技術家에업다
◇本校는實地로有用한技術家養成을目的 學力年齡을不問하고 入學許可
◎本科三個月卒業
◎創立明治四十四年(就職紹介、卒業證發給)
◎校外課通信講義錄도發行함
◎東京品川驛前 公認 東京寫眞學校

金銀
金銀賣買會社
地方注文代金引換要先金
京城府大門通一丁目

鄕校村은全滅狀態 五分一이罹災民

食糧恐慌、病者續出로一帶는修羅場

農地復舊가唯一의救濟方策

鎭安水災의現地報告書

全北特派員 白安基發信

전북도내를 전반적으로엄습한금번의 수화(水禍)은 사간벽지에서 아직껏 수백변을두고 맛보지못한진안군(鎭安郡)에까지엄습하야 동군내종호수일만삼천호의 이할가까운 이천이백구십호에 일만이천여명의 리재민을 내고잇다 피해액은 농작물이오십만구천팔백여원이요 가옥그라재산이 십오만구천사백여원 도로제방비가 십만이천여원의 거대한 손해를가지고잇스며 사자가 륙십칠명 귀라부상자 합하야 백여명을 산하고잇다

◇

동군내중 가장우심한 진안읍내에서도 사자가십삼명이나잇다 이곳은 서가지를 동남으로 에워싼장강(長江)진안천이잇서 군상리(郡上里)향교부락(鄕校部落)이 바로 이 내가(川邊)에잇는 판게로 급류로 몰아치는 산뿔를은 삼시간에 남편에잇는 진안지장까지 업습하자 재방우호로 석자가범람되면서 진안공원을통래하는 우화교(羽化橋)가류실되여 물결은그대로 읍내중앙지대까지 쏠려와 거리거리는두자(二尺)이상 침수가되엿스며 갑수된지금은 천변가에잇는 가옥은 두말할것도 업지만은 좀기피드레가 향교부락은 완연 전멸상태이다。

◇

읍내동남편에는 어듸를가든지 전북된 집이업는곳이업고 류실된곳의 폐허의 자리가 처처에 잇스며 그래도 무슨희망이잇습축하지 읍내에만잇는 근삼천리재민(罹災戶數五百四十七戶에二千七百三十五名)은 문허진 절라우에서 무엇을뭇지고잇다

◇

수재첫날은 각보통학교 긔타에 수용되고 주먹밥이라도 어더먹엇스나 요새는 그도폐지되여잇고 여간 외상 쌀이라도갓다먹을래야 읍내에는 쌀이 떠러저잇다 그리하야 어지간한가정에서는 정주、남원방면에서 운반하야 오지마는 그도못하는 사람은 그대로 굶고잇는 모양이다

◇

그리고 수재를 치른후 이려나는 병마는 무섭게도 상해여명에게 치병되야잇스나 원래 의료긔관이 부족한 이곳에서는 도저히 엇지할 방도가 나지를 안는다고한다。

◇

알호로 그들리재민의 구조방법에잇서서는 지방유지와 당국이 알선하는중이라하나 그들을 철저히 구하라면 무엇보다 현재 매몰(埋沒)된 경지를 복구식히는 도리외에 딴구제방칙은 업슬것이라한다。농업을 유일한 생명선으로 알고 사는 농민의 밥그릇인 전답이 일천여백오십팔정보가 완전히 류실매몰되엿스니 이피해금액만이 오십일만여원에달한다고한다 금년으로만 해도 밤절이상농사를 다지여노앗는데 모조리흙속에 집어너헛스며 그대로 복구치못한다면래년부터는 근일천이백정보를 경작하든 소작인은 자연소작권을 일케되엿다

◇

그럼으로 그들의 영구지책의 구제방칙은 전답복구공사에 잇다고 아니할수업다 진안읍외에도 부귀(富貴)상전(上田)동향(銅鄕)성수(聖壽)마령(馬靈)각면도 진안천(鎭安川)하류에 잇는관계상 밀려드는 물결에 인축의피해는물론 농작물의 손해도 일일히 렬거키어려울만큼되엿다

一家全滅의 哀話二篇

수재후에다친오는 허비극의 삼화가만키도하지만은 이 진안군내 수재후 비참한 한토막사화는 듯기에도 소름이끼친다 동군부귀면거석리(居石里)사백사십구번지에 사는 조이갑(趙二甲)(三三)은 자긔집이침수가되자 집이허무러지면서 이갑의 어머니 구성녀(具姓女)(六八)가압사(壓死)를 당하게되엿다한다 이갑은노시 그물런귀속에서라도 집물을터헤치고 어머니의 시체를차저서 맛침 집에준비해두엇든 관(棺)에 입관을하여서 것너편에다옴겨노앗든바 갑자기 산으로 부터드나는물에 동리사람들은 다 놀든곳으로 피신을햇스나 사체를엽해까지한 이갑은 철아칠구와 지할곳을 몰으고 잇다가 막류에로 일가족 여섯식구가 봉류에 휩슬여 몰사를하엿다한다

진안군 성수면좌포리(鎭安郡聖壽面佐浦里)는 륙십사호나되는 부락으로서 이번수재에 전부침수되고 심이호가륙문허엿는데 동리 리내춘(李乃春)(四〇)의 안해 강씨(姜氏)(三六)와아들목동(福童)(六)괴멸하나 네식구가살다가이번홍수에전부몰사를하엿다고한다

大田郡是罷業擴大

女工二十餘名을警察이檢擧

被打女工七名病勢惡化

【大田支局電話】속보=어섭팔아칠부터 일단재쉬업하엿든 대전군시제사공장(大田郡是製絲工場)직공칠백여명이 그요구조건이직조부감독 삼괴(杉?)외두명의해고에 대하야 공장측에서는 겨우 짐모만을 해고시킨데 분개하고 이십일아침부터 또다시 파업을 시작하엿다함은 석간에도 보도한바와갓거니와 형세가 이와가티 험악하게되니이십일일 오후네시대전서(大田署)에서는 고원(高原)서장이하 서원총동원으로 공장주위를포위하고 주모자의검거에착수하야 벌서 녀공이십여명을검거하야경찰서와소방서자동차두대로본서에 다려가고 지금도 계속 검거중이다 불안한공긔에싸혀공장안에 감금된 직공들은 보따리를 싸가지고 고향으로 도라갈랴고하나 공장측에서는 문을 열어주지안흐며 공주(公州) 론산(論山)등 각지에서 자녀들의 안부를 알고자 멀리차저온 부모들에게도 일체면회를 사절함으로 흥분된 이들은『사람을죽이는 놈들이야』하고 고함을지르며 떠들어 공장부근에는 처참한공긔가 떠돌고잇다

그리고 이번파업의 직접원인이된 전긔 삼괴외두명에게 구타를당한 녀공일곱명은 그동안공장병원에수용치료중이든바 병세가 점점악화하여감으로 공장측에서는 이십일일 오후세시반 김병원(金病院)으로 옴기엿다고한다

死傷者의太半은 山崩等에因한被害

飮料水洗濯水關係로산언덕미레집지어

當局은慘害防止對策을考究

이번수재에 인명의피해는 사상자 행방불명자를 합하야 구백여명이나 되는데, 이들피해자의태반은 산이문허지고 언덕이 문허짐으로 말미암아 해를입엇슴이 판명되엿다 ·이것은 음료수(飮料水) 세탁수(洗濯水)의관계등으로 산기슭이나 언덕미레 부락을 지여서 잇는사람이 만흔 때문인데 폭우가 올때마다 이러나는 이러한참해를 방지하는데는 결국 이와가튼 위험장소에 부락을 맨들지 안토록하거나 그러치안흐면 그들을 다른데로 이전시키는수 밧게 다른 도리가업다 그리하자면 음료수와 세탁수등의 관계를 고려하지안호면 안되는데 이점에 관하야 관계당국은 근간에 어떤 대책을 강구할 모양이다.

	降雨量	死傷者	原因
▲慶南金海郡金海邑馬巖里	二〇〇粍	三七名	山崩
▲江原道原州、寧越、橫城各郡	五六一粍	二五九名	山崩
▲忠北堤川郡松鶴面	四六六粍	五三名	激浪
▲同槐山、丹陽兩郡	四六六粍	八八名	山崩
▲全北全州府、完州、鎭安兩郡	三〇〇粍	一九九名	河川氾濫
▲京畿道楊平郡	不明	一六名	山崩

主謀者逃走로 組織體有無는未確實

西署第二次檢擧事件의內容

긔보=시내 서대문경찰서 고등계에서 이십일부터 검거에착수한적색로동조합 조직협의사건은 현재 대개다음과가티 전개되여잇다 이십일 제동정(齊洞町)이시임번지 국수장사 홍창수(洪昌植)의 집에서 체포하여온여선명중에서 이번사건에 직접관계가잇는이들은 안양월(安陽?)(二三)과 현재 미체포중에잇는주모자 동묘(東?)(二二)의이종사촌되는 심구세소년이다

주범 동과윤은 약 일년전에 안양월과 가티 상경하야 시내 청운정(淸雲町) 경긔도상(京畿道商)마즈편 집터다는데서 로동을하며 근처에 움을 짓고 자취를 하고 잇섯다 이어서 금년오월에 종로아시터에서 시끌서당어시 차저온"동"의이종사촌을 만나게되여 세사람이 전긔 장소에서 풀파리로동을 하고잇든동 지난봄일에 지주(地主)의 사정으로 일시 작업을 떼지하게 되자 "동"만은 어데론인지 종적을 감추어 버리고 "안"과 소년이 갓처로 전전하며 풀파리로동을 하고잇든동 전긔와가티 체포된것인데 주모자"동"은 청운정일대에서 사귄 시내 부암정(付岩町)어백이심사번지 리춘화(李春和)의집을 거처 서로편지련락을 취하여왓다 전긔"동"이 경성을 떠날적에는 황해도(黃海道)방면으로간다고하엿스나 현재본지근처인 함북성진(咸北城津)방면에잠복하여잇다는설이 가장유후하며 주모자"동"이 청운정시대에 풀파리로동을 하면서도 조선문신문 ○○일보(○○日報)를 구독하고 잇섯다는점등 그공사장에 사십여명의 로동자가 일하고잇든것등 이사건의추이는 자못주목할만한것이며 주모자"동"이 체포되면 그들의조직체가 정체들어나게될것이라고한다

應急救護費 三萬一千圓支出

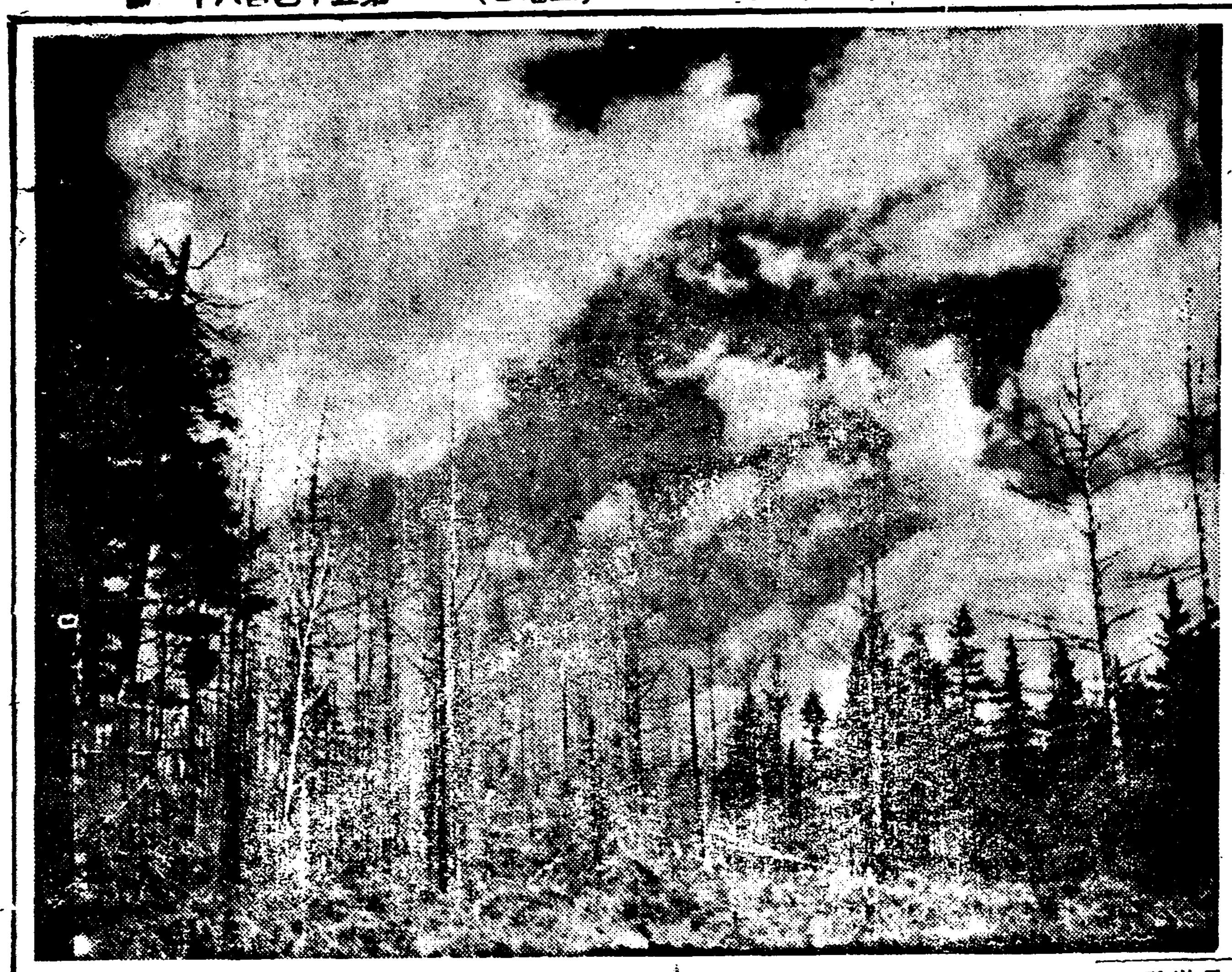
全北道에서被害各郡에發送

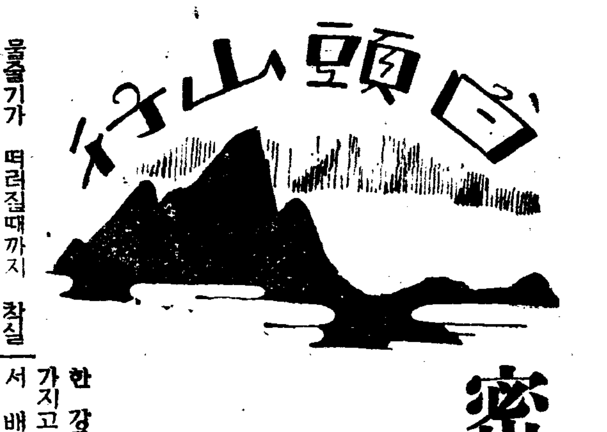
【全州】전북도서회계에서는 금번수해이재민중 극빈자로 자력으로갱생의길이업는자에게 대하야는 응급구호방침을 수립하고 잇는중 지난십구일로 응급구호비삼만일천여원을 군산 무주(茂朱)남원(南原)순창(淳昌)고창(高敞)을제한 각피해군에피해액을 표준하야 적당히 배당발송하엿다 전긔구호비는 도령시은사금과일반예금에서 지출하엿스며 구호(救護)의호수는 위선이천팔백호로 내역은 다음과갓다

一、山屋掛料	二三、五四五圓
一、焚出料	二、八〇四圓
一、用器金	五、七〇〇圓
計	三一、〇四九圓

소매치기에게 미천떨린農民

이십일일 오전열한시반경에 양주군구리면교문리(楊州郡九里面橋門里)진동일(陳東一)(五〇)이가 시내창신정(昌信町)가축시장에 소를사러왓다가 현금 일백사십사원 어든지갑을 어떤소매치기에게 도적맛고 소관동대문서에 계출하여와서방금 그서에는 범인을 엄탐중이다





密林間에灼灼花園 白頭天王의이布置

紺碧一色! 天涯에가로누은 胞胎連峯의淸楚美!

茂峯에서 李相昊 ⑨

물줄기가 떠러질때까지 착실한 길재비를 해주겟다는 두만강은 만주땅을 건너온뒤도 이번은 외편 소집팽이가되여 쉬지안코 따라온다。강물을 거슬러 밟어온지 이십여리、강폭에는 돌집한채가 보이고 강바닥에서는 평연한 폭음과함께 흰 물줄기가 하늘을 뚜를듯이 치처오른다。정녕코 무슨 변이 생겻구나하고 강폭으로 내다라보니 폭밥물을 서가지고 고기를 잡는 광경이다。여기만해도 인가를 떠러저 사십여리、두만강의 원류요、백두산의 밀림중이다。이곳까지와서 고기를 잡는 것도 각반한업이겟거든 손비타만한 강줄기에서 폭약을 터트려가지고 고기를 잡는다니 어듸서 배워온 버릇인지는 모르겟지마는 보기에 깜짝스러울뿐이다。태고냄새가 그대로 호어막(魚幕)뚫집은 그럴듯하지마는、인적끈허진 밀림속에 사슴도 모르게 호르는 이강폭에안저 고든낙시대나마 그대로 드리우고 이면수낙거 벗나무겁질에 굽고 감자술에 그안주삼아 취토록먹고 어막속에 누엇든들 작히나 격에닷고 경에마젓슬것을、동구바깡산에서 배운버릇을 이곳까지와서 행세삼고잇스매 령악을차저가는 나그내마음 저욱히 호리고 수선스러울뿐이다。

우리는 어막속을 드려다보며 사진을찍고 잡아둔고기를 구경삼아 어른거리니 쓰고잇는폭약이 까닭보른 물건인지일행의차림이 호조로안되엿든지 잡아둔 고기를 떠내노코 재발가저다 잡수라고사정이다。이경내풍경을이한 점정으로짐작하고 우리는다시 거름을밧비하엿다。

○……○

금류매(金縷梅)꽃이폭이 자욱이드러선 강폭에자리잡아 찬밥한술식으로 요기를하고 해발칠천오백열미돌이나되는 중산(甑山)이라산봉오리를 우리머리편으로 가르치며 성근숲속을 얼마빠저사 우리는다시 두만강을건너 우리땅으로 건너들게되엿다。

이플롬은 다리고무엇이고업고 보니 집바리고 사람이고 모다 배사굽까지차는 급류바닥으로그대로내려선다。물은차기 어름맛잡는목。처음은 발목을 여이내다가 다음은종아리를 다리를허리를 그대로끈허내는듯하다。이물이어찌면 이토록차가。구천오십척 백두산꼭게에눈녹여 짜여나오는탓이든가 이가시면울하자안흔 전상수라 맑고정한 본래그대로인때문인가。하라계름 집어너흐니 섭씨사도。건너편언덕에서 회르목울피워두고 몸을녹인후 우리일행은 다시삼림속으로 살어젓다。이번은 거래조흔의갈나무가아니요 키우로도는 울비달치림(稚林)이 십오리가룬 그길마저 떠퍼버린다。길도안보이고 사람도안보이고 하늘도안보이고 나도안보이매 남은것은 백두선약을차저가는마음뿐。나무나무사이사이『마젓열매가 전한포도비츠로 송이송이 느러저서 먼길방문거름이지마는 목이나추겨가속、하드시 이따금 몽을내민다。

○……○

이러케、가는지 헤매는지 지향도 방향도차릴수업시 나무넝쿨속에서 삼십여리。허우대조흔의갈나무가、등성등성 울타리노릇을하고 일홈모를풋치 자욱이드리선 편편한 고원으로 빠저나와 처음으로 숨을내쉬엿다。이런『오아시스』의 마련이 업섯드면 그런 숨막힐듯한 밀림、가위골절될듯한 숨을 그로록 지리하게 작만하지 안헛슬려이겟지。각가지배포가 어찌면 이러케도 장단이맛고 구색이서로잔끄민 백두천왕의 마음이자최로 아니볼수업섯다。멀리 까를리교회령리가들 벗나무숲우호로납포태(胞胎)북포태(北胞胎)연봉이솟물이가듯 획구룽이고 새스파락케 금을긋고 아득히하늘가에 가로누운것이보인다。이러캐심원하고도 웅장한 풍경을한번시뵈여준다면 삼천리밀림은그사하고 삼백리밀림이라도 잔소리업시 통과하여 입다울고 걸으리라고 지루한밀림속에서 섬겁해하든 번뇌를삭우엇다 (수림의 릉담자취)

匈牙利遠征記

[一] 延專蹴球部主將 廉殷鉉

【뿌다페스트에서廉殷鉉發信】그동안伯林에서 猛練習을거듭하다가 匈牙利의招聘을바더 올림픽의前哨戰이자 歐洲巡遊蹴球第一戰을 푸레이하는 策戰을獲得키爲하야 監督以下 全員十五名이 七月二十二日아츰에 伯林을하루타고離에서 國際列車에몸을실고 에루베河岸의景致에 陶醉하면서 午前十時半 포드모고리 國境驛을 通過하야 첵코스로바키아와 墺太利를지나 午後九時에 首都인에到着하엿다 첵코…墺太利國境인「부렛스로-」에서 만난 獨逸學童들과 얼마큼 滋味잇는 旅行을 할수잇섯다。『부렛스로-』는 나치스獨逸의 히틀러總統의出生地인지라 사람마다 처음事가 여기서도 『하일·히틀러』(히틀러萬歲)뿐이다·어린아히들까지도아침인사요 저녁散步할때 만나면 들을수잇는말이다『윈』에서 하로밤을 지내고 二十三日 午後一時에 墺太利日本公使인 谷氏의 招待宴이 잇섯는데 이席上에서 歡談中 現今『히틀러』와『뭇소리니』사이에 잇는 墺太利의 將來에對한 政治情報를仔細히들엇다 (繼續)

훔치고보니 手匣이덜각

이십일일 오후 네시오십오분경에 한강(漢江)으로가는 일백륙십이호전차가 명치정(明治町)정류장에 도착하자 전차에서 내리던 인천(仁川)사는 중진(沖津)아사(?)라는 로파가 뇌일혈로 졸도되여 사망하자 한참동안 전차와과 그부근이 잡답을 이루엇섯는데 그름을타서어떤소매치기한명이마친 그전차속에 타고잇던 시내본정서 모형사부장의 지갑을 빼라는순간에 수갑을채고 말엇다 본서로데려다가 취조한결과 그는전라북도옥구(沃溝)출생의전과이범 리현덕(李玄德)(二六)이라는『소매치기』로 상당히여죄도 만흔듯하다한다

養正陸上陣 大阪에遠征

養正高普陸上競技部에서는 來卅六、七兩日間 阪神甲子園에서열리는 第二十二回全日本中等學校陸上競技對抗選手權大會에 三年連覇를 標로 昨卅一日午後三時 京城驛發列車로出征하엿다 (寫眞은養正陸上軍)

イカリソース (이가리소-쓰)

日本一의産額 日本一의品質 日本一의信用 日本에第一

陸地測量部發行 五万分一地圖販賣元 東亞商會 [illegible]

九月新學期生徒募集

中學卒業의近道=中學三四年에編入

小學卒業生은! 明春三月 中學三年에 / 中學一年修了生은! 明年三月 中學四年에 準備完了

專檢資格小學卒業은一個年半으로獲得

●數學部 ●英語部 ●理化學部 ●國漢部 ●綜合高等受驗科 ●專科高等受驗科

高校受驗의準備는六月부터

高校에、醫科方面에、工業方面에 商業方面、農業方面에、合理的指導

身元證明이잇고本館에入學手續을完了한者는渡航簡便

午前部 午後部 夜間部

研數學館 東京神田西神田一丁目 電話九段八〇九·八一七

一 二 三 (히후미)

땀、먼지、에 더럽힌皮膚、露出하는機會가 만흔여름은念慮업시 皮膚菌의巢窟이됩니다、恒常「二一三」의常用을잇지말고

皮膚病治療에 外常備藥

主效 습진、음낭습진、무좀、뢴독백선、완선、쇠버짐、부룩、땀띠、진무른데、凍瘡、火傷

定價 二十錢 三十錢 五十錢 一圓

全國有名한藥店에잇다

東京 天然堂

NO.134

仁川府新町五番地 仁興精米所 李興善

仁川府龍里 張光淳

仁川府海岸町二 森金商會 朴宗植

仁川府海岸町 殖産商會

仁川府新町 鳳龍商會 朴甲鳳

仁川 朴南七

仁川米穀商組合

仁川府內里 朱命基

仁川府海岸町 三進商會

◇八月二十二日부터晝夜三日間 무지개 우리들의 부르도의 꿈 朝日世界뉴-스 桃花劇場

十九日特別大公開 宮本武藏 櫻の國 中央館 永樂町

八月二十日부터三日間大公開 鬪의銃聲 染血の鬼面後篇 優美館

아리소니안 로이드의 乳鬪王

世界올림픽뉴-스 實演多數紹介 第一劇場

京城版

赤痢患者九十六名

경성부내에서 발생한 전염병환자총수는 일백사십오명인데 그 가운데서 구십륙명은 적리(赤痢)환자로 전환자수에대하야 륙할이나되며 그다음은 장질부사로 사십구명이다

選擧有資格者 二二二〇六名

—朝鮮人은九千四十四名— 補選은九月廿一日

경성부의원 십오명보충 선거구역을 동부,중부,서부 영등포의네구역으로 논할스므로 이에따라서 투표수는 구역별로 따로게산하야 립후보자(立候補者)의당선여부를 결정하게되다 그럼므로 한사람의 립후보자가 두군데서 당선될수잇슬터인데 그런때에는 당선된사람이 어느편이든지 한쪽을 작정하여야만 되리라한다

경성부행정구역 확장으로 말미아마 부회의원 십오명(중부여섯명 동부 서부 영등포 각세명식) 보충선거는 오는구월이십일일부터 시행하기로되여 이선거등록유권자명부는 이십일일부터 이십칠일까지 종람키로되엿는데 이것은 팔월일일 현재로 작성한것으로서 합계 이만이천이백륙명으로 조선사람은 구천사십사명이고 일본내지인은 일만삼천일백륙십삼명이다

작년 오월의 선거때에는유권자총수는 이만사백육십구명으로 그가운데서 조선사람은 칠천삼백륙십일명이고 일본내지인은 일만삼천일백팔명이엿다 총수를 비교하면 이번 구역확장으로 말미암아 작년선거당시에 비하야 일천칠백사십칠인이 증가하엿다 조선사람유권자수는 일천륙백팔십이명 일본내지인은 오십오명이 각각 증가하엿다

▲中部 二〇二九〇
朝鮮人 七八四四人
日本內地人 一二四四六人
▲東部
朝鮮人 八五四 四八八人
日本內地人 三六六人
▲西部 五四六
朝鮮人 四四九人
日本內地人 九七人
▲永登浦 五一六
朝鮮人 二六一人
日本內地人 二五四人

永登浦管內有權者 五百十六名

廿一日부터縱覽公開

【永登浦】 경성부세확장에 따러 부회의원보결 또는증원으로인한 선거전은 드디여 금이십일일부터 뚜껑을열어제치고 각선거분회에서 매일오전구시부터 오후사시까지 각각선거인명부의 종람을개시할터인데 영등포선거분회의 유권자는 일본내지인이 백오십사명 조선인 이백륙십이명 합계 오백십륙명에 달하야 이미 립후보의 소문에 올나잇는 사람들은 조선인측 김태진(金泰鎭) 리도용(李道用) 백관영(白寬永) 리학수(李學秀)등 네명이고 일본내지인측 목하영(木下榮) 영목문조(鈴木文助) 황목건지조(荒木乾之助)등 대체로확정적인 제씨를 제하고도 이상명의 출마자가잇슬 모양으로 상당히혼전을 예상하게되는터인데 이와가티 선거열이 고조되여 립후보난립의 상태임에감하야 각후보자의 운동도상당히 치열할것을 예측하고 영등포경찰서(永登浦署)고등계에서는 좌등고등주임(佐藤高等主任)이하 각계원이 긴장하야 시찰원도 증원하야 상당히엄중한 취체를할 결의이며 만일위반하는경우에는 추호도 용서업시처벌할 방침이라고한다

出家女三重奏

【仁川】 수원군(水原郡) 송산면(松山面)고포리 (古浦里)김옥영(金玉榮)의처 림귀녀(林貴女)(二二)는 그이웃 로처녀신순필(申順七)의장녀 김천(千)(二三)이에 괴입을바리 지난사흘일집을나와들고 도주하얏다는 수색원과한가지 평양부(平壤府)신북리 (新谷里) 구십팔번지 한여석(韓汝實)(一名正叔)(三二)이란기생은 권번서기 김형식(金炯植)이와 손을마조잡고 인천으로 연애도피행각을 하얏다는수색원에 인천서에서 방금엄탐수사중이라한다

開城隣保館認可

개성(開城)유력자들이 개성에린보관(隣保館)을 설치코저 얼마전에 대표자 박성규(朴聖圭)씨의 명의로 총독부에 상만원과부모지인가를 신청하엿든바 이십일에 드디여 인가되엿다한다

碧海된桑田보고 悲觀끄테自殺!

時節이나흔悲劇一幕

【仁川】 빈곤이 나흔 자살도가지가지

▼부천군 소래면 안현리(安峴里) 류진구(柳震九)(三二)는 지리한 장마에 농토는 홍랑이되고 말엇슴을 심려하든끄테 정신에 이상을 이르며 마침내 지난 십팔일 오후십일시 자기집 창고에 목을매고 무참히도 자살하엿다고

▼인천부 송림리(松林里)이백사십일번지 지창원(池昌元)의처 조성성(趙星成)(二三)은생활란에 부대기다 못하야 자살하고자하엿스나 사약(死藥)조차 살돈이업서 맛침내 미신에"가제"와 벌건 모래를 먹으면 죽는다는 말을 듯고 지난 십구일 오후사시경 맛침내 가재와 모래를 먹고 고민하는것을 구세(救世)의원의 호의로 필작하야 무사하엿스나 생명에는 전연 아모관계가업서 무지(無知)가나흔희극일막을연출하엿다한다

新設된町會 八十二個所

總計二百卅七個町會

경성부 구역확장으로 말미암아 새로 편입된 구역에 설치된 정회수(町會數)는 팔십이개정회로 이것은 지난달 이십일부터 창립에 착수하야 이달이십일에 전부 그조직을 완료하엿다 그리하야 구경성부의 긔설정회 일백오십오개정회를 합하야 대경성부의 정회수는 이백삼십칠개정회로된 세음이다 경성부에서는 근일중에 신설정회의 각총대를 소집하야 여러가지 협의를 할터이라한다

伯林올림픽畫報

右上으로부터 男子投砲丸投優勝者表彰式(左로부터 二等한스 一等한케 三等한비룬트). 伊太利對日本蹴球戰(×는金容植君). 會期中伯林市街의 選擧光景. 左上으로부터 開會式光景. 키르港의 요트레스. 男子百米決勝(오웬스의 二着은 메트칼프)

仁川

京仁對抗水泳競技大會

▲時日 八月二十四日午前十時부터
▲場所 仁川月尾島潮湯풀
▲選手 朝鮮記錄保持者多數
▲料金 十錢
◇主催 仁川水泳俱樂部
◇後援 東亞、中央、朝鮮三支局

中央基靑主催의 아마튜어拳鬪

九月三日부터開幕

延期中이든 中央基督敎靑年會主催의第九回全朝鮮아마튜어拳鬪選手權大會는 來九月三、四、五三日間(每日午後八時競技開始) 鍾路中央基靑後庭링에서 開催하기로決定되엿다는바 參加希望者는 參加金五十錢을添付하야 九月一日午後四時까지 主催側에申請하기를바란다고하며 計體量은 九月二日午後四時부터 同會館에서 行할터이라한다 그리고 同大會의綱領及規定은다음과갓다

◇綱領及規定

一、本大會는 拳鬪技를獎勵하며 運動精神을發揮함으로써 目的함
二、本大會는 朝鮮아마튜어拳鬪界에 選手權을決定함
三、審判은 朝鮮아마튜어拳鬪聯盟에서 制定한規定에 依하야 行함
四、大會競技種目은 左의八階級으로定함
(1) 풀라이 웨잇트十三貫四四〇匁以下
(2) 빤탐 웨잇트十四貫一六〇匁以下
(3) 페더― 웨잇트十五貫一二〇匁以下
(4) 라잇트 웨잇트十六貫二〇〇匁以下
(5) 웰터― 웨잇트十七貫六四〇匁以下
(6) 미들 웨잇트十九貫二〇〇匁以下
(7) 라잇헤뻬 웨잇트二十一貫以下
헤뻬 웨잇트二十一貫以上
(備考) 申請者一階級一人인時는 競技를行치아니함
五、競技時間及回數는 三分三回戰으로定함
六、競技相對는 總히抽籤方法에依하야行함
七、競技進行順序는本部에서定함
八、左記項目에該當한者는 失格者로認함
(1)審判에不服한者
(2)資格에虛僞及未本人出場時
(3)定刻에出場치아니한者
(4)非紳士的行爲를行한者
(5)競技進行及會場整理에妨害한者

日本하키敗二

【암스텔담二十日發同盟】日本올림픽對和蘭의하키戰은 올림픽스타디움에서擧行한바 結局八對五로日本이敗하엿다

和蘭 8 (3―1, 5―4) 5 日本

그리고日本하키軍은 倫敦、뿌랏셀、巴里를見學하고歸國할터이라한다

重量拳鬪選手權者 뿌라독選手隱退

【뉴욕發同盟】來九月에行할 世界重量拳鬪選手權爭奪戰을 압두고 突然히 現選手權保持者『쩸스·제·뿌라독』選手의 매네저『조―·골드』氏는 뿌라독君의 負傷狀態는 아프로 到底히링生活을 繼續할수업다는뜻을 聲明하야全米拳鬪界에 큰衝動을주고잇다

朝鮮神宮競技에 一般對學生對抗追加

朝鮮神宮競技大會는 例年과가티 十月八日부터 十日間에亘하야京城運動場에서擧行할터인데 今年부터는 馬術競技會를 새로히編入하고 陸上競技는 一般對學生의對抗競技를行할터이라한다 그리고 實業野球는各道對抗을 廢止하고 選拔大會로하고 軟式野球의 十三道及京城府對抗戰을 行하기로되엿다

上海遠征의 金君判定勝

職業拳鬪選手金止涉君(帝拳)니크네임 小林雅夫은 지난 十八日 上海 메도롬에서 開催된『니크 냉프스트』氏主催의 拳鬪大會에出場하야 上海 라이트級選手權保持者 찰스·그렌톤(佛國)과 十回戰을 行한바 金君이 判定으로 快勝하엿다

今日의運動

▲籠球―全日女子籠球軍招聘戰第一日 全日本對京城女子實業團戰(午後一時)、全日本對全京城第一回戰(午後三時)京城府民館中講堂에서

●朝鮮唯一의藥

KODERA 醫學博士推奬

萬病藥水

藥効顯著 與論證明

EBISU FUKUHOO 補材藥水

解毒、身體强壯、神經衰弱、半身不隨關節痛 其他强壯劑

에비수疥瘡膏金五十錢
에비수補材膏金五十錢
에비수金鷄納金二圓
胃腸病良藥 비수사로―루
淋病藥 超越淋藥 ¥5.00
痔病良藥 痔疾劑 五〇錢

▲藥品注文할時는(반다시) 釜山府本町五丁目 에비수藥院 EBISU 振替釜山二三二四番

▲僞造藥에注意! 丸藥、金鷄納마바약수라하고販賣하는者가잇소 水藥、마바약수가眞正品이라고써서, 편지하여주시요

祝 瑞山 泰安 支局發展

忠南泰安 泰安商會 自動車部 商品部 專務理事 韓東璧 朝鮮日報瑞山支局顧問

忠南泰安 有志 白南復

忠南泰安 有志 李時雨

忠南瑞山 富春燒酒 白尾淸酒 瑞山釀造場 主 羅昌憲 朝鮮日報瑞山支局顧問

忠南泰安 有志 孫昌浩

瑞山郡高北面 有志 崔中觀

忠南瑞山 常春醫院長 洪憙裕

瑞山郡內面事務所一同

瑞山郡、音岩、浮石、仁旨、遠北、泰安、南面 警察官駐在所

瑞山郡農會 瑞山郡守 尹建鏞

瑞山郡仁旨面 有志 柳泰鎬

瑞山郡音岩面上紅里 有志 田溶根

忠南泰安 有志 尹秀炳

忠南泰安 有志 金圭恒

瑞山郡仁旨面 仁旨釀造場 主 曹成男

忠南瑞山 精米業 穀物貿易 崔漢鏞

瑞山郡公立普通學校

忠南瑞山市 綢緞布木 煙草都散賣 大昌商會 主 韓東璧 專務 金塡

忠南瑞山 株式會社 東一銀行 營業目 預金、貸付、割引、爲替、取立其他一般銀行業務 電話三十番

忠南泰安金融組合 同 安眠支所 職員 同

瑞山金融組合浮石支所 副理事 柳隰植 書記 李基昌 同 趙晃衍

泰安司法書士 李華鎬 金應濟 金鍾協

瑞山郡音岩面 有志 柳澤鎬

忠南泰安 有志 金興泰

浮石面芝山里 金永祺

忠南泰安 白南植

瑞山郡梨北面官里 有志 李庸權

忠南泰安 有志 金洪模

李忠[illegible]

瑞山郡八峰面長 任雲鎬

新遠 朴淳敎 李圭鉉 崔正默 崔昇浩

梨北 安益淳 李智植 朴武學

遠北 趙惠顯 朴鍾奎 金相瑢 高[illegible]植

近興 新井長右衛門 金相默 崔正基 朴[illegible]

[illegible] 廣宗[illegible]

[illegible] 鄭夏鎔

泰安[illegible] 藤戸次郎

泰安 共榮社 一同

泰安運送販賣所長 秋枝秘助

泰安面東門里一區 振興會

忠南泰安市 朝鮮料理 泰興館

瑞山郡梨北面 有志 宋均

瑞山郡梨北面 有志 金炯初

瑞山郡梨北面 有志 李在九

瑞山郡近興面 瑞興釀造場

梨北 梁德根

梨北 金在獻

梨北 金允植

梨北 金炯東

梨北 李起商

梨北 [illegible]泰鎬

梨北 安鳳煥

梨北 金壽永

梨北 金河權

梨北 田在顯

梨北 安[illegible]興

近興 金炳濟

遠北 東亞土木農場

泰安市 崔元鎬

泰安 李基丸

燃料對策 (一)
▲問題의 發端과 進展
張 元 俊

燃料對策은 國防問題와 重要國策의 하나로 자못 重大視되고잇다

열쪽이 이問題는 日本의 國防, 産業上見地에서 多年間懸案으로 되어오든바 最近 國際情勢의 急迫으로 더욱히 朝野의 關心을 喚起하게 되어 이미 政治日程에 오르고잇는터이다

이問題에 對하야는 從來 商工省이 中心이되어 案을 꾸미어오든바 그間 陸, 海軍을 비롯하야 關係各省의 意見一致를보아 商工省에서는 今月十二日에 드되어 省議를 열고 液體燃料에 對하야 大綱의 決定을보앗다 即政府에서는 國防, 産業上의 見地에서 燃料國策樹立의 急務를 痛感하야 代用燃料工業의 保護를 主로

右案의 重要한 內容을보면 商工省一部의 資源課에서는 石油, 石炭等의 內外資源開發에 關한事項을 取扱하며 利用課에서는 燃料의有効한 利用消費의 節約에 關한事項을 取扱한다 그리고 第二部의 代用燃料課에서는 代用燃料에 關한事項을 取扱하며 酒精課에서는 酒精의 揮發油混入强制에 關한事項을 取扱한다 또 燃料研究所에서는 燃料研究機關을 이에統

- 商工大臣
  - 燃料局長官
    - 總務部: 總務課、調査課、企畫課
    - 第一部: 資源課、石油課、利用課
    - 第二部: 代用燃料課、酒精課
    - 燃料研究所

로 明年度新規事業에 그豫算을 計上할方針이며 이에關한 要求를 決定하고 同時에 商工省의外局으로서 燃料局의 新設案을 決定하얏는데 이에對하야는 後日 陸, 海軍, 拓務省 各省의 事務當局과 協議하야 正式決定을 기다리게되엇스며 그燃料局案의全貌는다음과갓다

一하야 代用燃料 其他에 關한 研究를 하게한다고한다

이와가티 政府에서 重要國策의 하나로 그實現을 促進하게 된 이問題에 對하야 總督府에서도 政府의 方針에 順應하야 明年度부터 積極的으로 燃料問題에 對하야 諸般政策을 行하고저 大體方針을 立案하얏다는데 于先 그要綱으로 明年度豫算에 二百八十萬圓을 計上하기로 하고 今後 關係當局者를 東京에 派遣하야 이問題에 對하야 政府當局과 意見交換을 行하는中이며 今後 左記諸案에 對하야 具體方針을 協議하기로되어잇다

一、朝鮮의 未開發石炭資源은 거의 無盡藏이라고할만큼 豐富한것이므로 이것을 原料로하야 朝鮮內에 石炭液化工業을 이르킬일

一、木材資源도 相當히 豐富함으로 同時에 無水알콜工業의 勃興促進에 努力할일

一、그리고 一方 人造纖維工業의 勃興을보아 將來 木材資源의 不足時代가 올것이 豫想됨으로 甘藷, 馬鈴薯, 甜菜, 高粱等의 澱粉을 原料로하는 알콜의 工業化를 研究하는 同時에 將來에 對한 燃料의 增産計畫을 樹立할일

一、게솔린消費節約을 爲하야 알콜混用政策을 取할일

等의 根本方針과 그具體策으로서

一、石炭液化 及 無水알콜工業에 對하야는 補助金을주어 助成에 努力할일(明年度 新規要求額이 二百七十萬圓)

一、無水알콜工業은 統制를 必要로하는 見地에서 이것을 許可工業으로하고 이에 必要한 法令을 制定할일

等인데 其外에도 日本內地와 朝鮮을 一括한 石油統制問題, 販賣問題等의 諸問題가 남어잇다고하는바 目下殖産局長은 이問題에 對하야서도 政府當局과 協議中이라고한다

그런데 前記諸問題中 알콜에 對한 問題는 今月十九日 小磯總督과 廣瀨拓相과의 會見에 依하야 알콜生産을 實行에 依하기로 意見의 一致를 보아 다시 그具體的方針에 對하야 關係事務當局間의 檢討를 거처 最後의 決定을보기로되엇다

이와가티 燃料國策問題는 最近에와서 日本朝野의 一大關心事로되어잇슬뿐만아니라 그實現에 一步를 내디디고잇는것이 事實이다 例컨대 滿洲의 石炭液化事業, 朝鮮窒素北水安工場의 石炭低溫乾溜, 三井, 三菱의 北海道及 樺太에 잇서서의 石炭液化計畫 其他木材를 原料로하는 無水알콜製造計畫等인데 그것이 燃料問題의 나라 日本에잇서서 얼마만한 效果를 나타낼런지는 未知數에 屬하는 일이나 如何튼 이代用燃料問題에 對하야서는 벌서 理論時代를지나서 實際化時代에 이르럿다고보는것이 妥當할것이다 (續)

產業

青魚稚魚와 함께 卵採捕도 嚴禁
東南海岸의 回遊減退에 鑑하야 水產課에서 道에 通告

青魚回遊의 減退傾向으로 南東一帶에서 近年不安에 싸혀잇는데 總督府에서는 이稚魚捕獲의 禁止와 併行하야 다시이번 青魚産卵의 採捕를 嚴重 禁止하야 그繁殖을 圖하기로되엇다 即 刺網、流網에는 青魚産卵이 만히 附着하는데 이를그대로 引上하고잇는바 水產課에서는 今年부터 右附着産卵을 海中에 投하도록 嚴重取締하기로되어 近近關係各道에通告를 發하기로되엇다

세멘트價引上

洋灰聯合會와 朝鮮小野田과의 洋灰協定成立後 兩者는 協議한뒤 市價의 回復策을 講究하든바 雙方이 모두 一俵에 十錢을 各値上키로되엇다 이結果 兩者의 販賣店 都賣店 都賣價(京城市勢)는 小野田九十五錢, 聯合會側八十五錢으로되엇다 그리고 小野田과 聯合會側의 價格差額은 漸次 聯合會로부터 接近키로되엇다한다

모양임으로 販路擴充에는 多少 困難이잇스리라고 한다

無煙炭液化
殖産局에서 着眼
그開發策을研究中

石炭液化와 低溫乾溜는 北朝鮮의 褐炭을 原料로서 國策的事業으로 着手되엇는데 有褐炭原料뿐아니라 朝鮮의 特殊資源인 無煙炭을 原料로하는 石炭處理에 就하야서도 最近 殖產局에서 새로히 着目하고 그企業에 對하야 熱意를 示하야 注目되는한다 無煙炭의 液化는 褐炭에比하야 直接法에依할때는 코스트가 低함이 確認되어 鑛山課에서는 開發策을 研究中이다 平南德川地方 江原道三陟地方에서는 原料低廉 그電源自給可能으로 모든企業條件을備한點으로 電興 新朝無、及殖產局間에 右無煙炭液化가 研究되다

上記無煙炭鑛地帶는 化學工業起業의 모든條件을備한點으로 이計畫은 相當히期待되는 모양이다

平南의 苹果
減收를 豫想
販路擴張에는 難色

[平壤] 鎭南浦를 中心으로 平南全體의 苹果는 大體로 平年作보다 二割減收될것으로 檢査員은 五十萬箱가량으로되리라는바 實收穫에 잇서서는 今年自然增加도잇슬것으로 平年作과 大差가업스리라한다

그리고 販路는 日本內地方面의 市場은 青森縣의 多少不況으로 平南産의 移出에 好影響을 줄것이다 元來 青森苹果는 大量生產의 關係로 大阪市場에서까지 競爭이될것이고 滿洲市場도 關東產으로 自給自足이될

貨物輸送 스피-드업
釜山安東間三十時間

鐵道局에서는 十二月부터 行하는다이야의大改正과 同時에 釜山安東間에 急行 日滿貨物 貨物列車를 運轉하야 輸送의 스피-드업을 圖하기로 되엇는데 同列車는 午後四時 釜山을 出發하야 三十五時間半만에 翌日의 午後五時에는 安東에 到着하게됨으로 從來의 二十三時間에 比하면 約七時間半이 短縮되는셈인데 目下 滿洲國과 折衝中의 保稅倉庫(奉天、新京、哈爾賓)設置問題도 十月까지에는 決定을보아 七時間半의 時間短縮과 相俟하야 現在 一晝夜를 要하든 安東通關이 僅 一時間半으로되며 釜山安東間만이 約三十時間으로 短縮됨으로 荷主及 荷受人에게 一大福音이 되리라하야 右實現에 多大한期待를가지는터이라한다

江華의 人蔘
區域編入運動
組合側要路를 訪問

[江華] 江華의 人蔘은 그歷史로보아 相當히 오래고 最近도 大正八年頃에잇서 七十餘名의 耕作志望者가잇섯는데 當局의 許可問題로 不過 二十名의 耕者가 잇스나 以來數年 그成績은 相當히 開城과 五十里 떠러저잇슴에 不過하고 氣候가 人蔘耕作에 適當하지만 只今까지 對內外的으로 宣傳關係로 알리워짐이 적엇든바 今年에 採取할 水蔘만해도 一萬五千斤이나되며 品質에잇서도 開城産에 지지안흘만한데도 專賣局에서는 이를區域外라하야 紅蔘品으로 取하지아니함으로 當業者間에는 大不平을 가지고잇다한다 이리하야 當然 區域內에 編入치안으면 안될것이라하야 江華人蔘組合에서는 當業者의 利益과 江華蔘界의 發展을 爲하야 當組合理事金根鎬氏를 當局要路에 出張케 하야 大大的으로 區域編入을 運動키로된바 그擁護는 자못 注目된다고한다

小野田洋灰 移出十萬噸
明年度에는激減

朝鮮小野田社의 來洋灰年度(自十一年十二月 至十二年十一月)의 日本內地移出數量은 日本內地洋灰의 朝鮮移入量二十萬噸의 五割十萬噸에 聯合會側과 協定이 成立한때문으로 今年度의半分으로 激減키로되엇다

菜蔬生產額 八千四百餘萬圓
比前年二割五分增加

【農林局調查】 昨年中의全朝鮮菜蔬類生產價格을 調查하면 合計八千四百六十八萬七千圓에 達하고 前年에 比較하면 二割五分一千六百八十六萬五千圓의 增收로되엇는데 이것은 作況의順調와 價格의昂騰으로因한것이며 作別價格은다음과갓다(以下單位千圓)

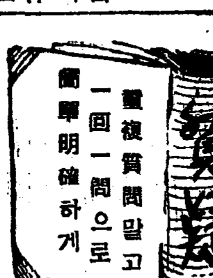
▲甘藷八、四六四 ▲馬鈴薯一九、八四七 ▲蘿蔔一二三、七二八 ▲白菜二二、六〇七 ▲甘藍三二四 ▲葱一、三八八 ▲茄子八九七 ▲胡瓜二、五一五 ▲南瓜一、三〇八 ▲甜瓜四、七六七 ▲西瓜一、四八八 ▲蒜六、四〇六 ▲蕃椒一〇、三五三 ▲芹五二八

元山家畜組合서 家畜大市를開催

【元山】 元山畜産同業組合에서는 來月十五日과二十日의 兩日間場村洞家畜市場에서 家畜大市를開催한다는데 當日賣買하는 雙方에는 抽籤券一枚式을주어 抽籤하기로되엿다 그런데 賞은다음과갓다

▲牛部=一等八十圓(一本) 二等廿圓(二本) 三等五圓(二本) 四等二圓(五本)

▲豚部=一等十圓(一本) 二等五圓(二本) 三等二圓(二本) 四等一圓(五本)



問 舶來品과 國產兩種미싱中 어느것이 朝鮮內에서 多量販賣되여 國產미싱會社中 어느것이 第一信用잇스며 品質이優良합니까 그리고이곳에서 國產品販賣店을 開業하면 成功할수잇슬가요 定州 趙老淵

答 最近에 朝鮮에進出되고잇는 裁縫機械는 파인미싱、蛇之目미싱等二三種이잇스나 價格에 比하야 品質이舶來品과 同等한것이라고 認定하기 困難한모양입니다 左記에서 販賣하고잇스니 實物에 對한試驗과 價格을直接 比較하야보고 低廉實用的이면 普及되기도 容易할것입니다

京城府黃金町一丁目 泰明商會出張所 同南大門通一丁目 萬稔商會

朝鮮에도 實施될 國有財產法全文 (三)

國有財產法施行令

第一章 總則

第一條 左에揭한動產及權利로서 國有의것은 이를 國有財產으로한다

一、船舶 浮標 浮棧橋及 浮渠

二、不動產 又는 前號에揭한 動產의 從物

三、事業所의 機械及 器具

四、地上權 地役權 鑛業權 砂鑛權 其他 이에準할權利

五、株式及 出資에 因한權利

前項 第三號의 事業所의 範圍는 所管大臣 大藏大臣과 協議하야 이를定함

第二條 各省大臣 公用財產 又는 公用財產의 用途를 廢止하려고할때는 미리 大藏大臣에게 이를 通知하고 特히 大藏大臣과 協議한것을 除한外 用途廢止後 遲滯업시 이를 大藏大臣에게 引繼할것 前項의 規定은 用途의廢止와 同時에 國有財產인 性質을 일흔것(國有林野法 第三條第一項의 規定에 依하야 營林財產으로할 必要가잇는것 史蹟 名勝天然記念物로 指定되것 及 帝國鐵道會計 通信事業特別會計 簡易生命保險特別會計 大學畜金 又는 學校 及 圖書館畜金에 屬하는것에 對하야 이를 適用치안홈

第三條 各省大臣 國有財產의 管理換을 受하려고할때는 所管大臣 及 大藏大臣에게 協議할것

第四條 左에 揭한 境遇에잇서서는 所管大臣은 大藏大臣에게 協議할것

一、公用財產인 土地의 用途를 變更하려고하는 境遇로서 大藏大臣의 定하는것에 該當한때

二、公用財產으로할 目的으로서 土地의 交換을하며 又는 寄附를 受하려는때

三、雜種財產을 公用財產 又는 營林財產으로 하려는때

四、營林財產의 目的을 廢止하려는때

第五條 各省大臣 共用財產으로할 目的으로서 土地의 買收 또는 收用을하거나 又는 地權을 收得한때는 遲滯업시 이를 大藏大臣에게 通知할것

第六條 前二條의 規定은 國有財產施行地外에잇는 財產及 帝國鐵道會計에 屬하며 又는 關할財產에 對하야 이를適用치안홈

第七條 國有財產에關한 事務에 從事하는 職員은 그取扱에關한 國有財產을 讓受하며 又는 自己의所有物과 交換함을 不得함

第二章 賣却 讓與及交換

第八條 公共團體에서 維持保護의 費用을負擔한 公共用財產의 用途를 廢止한 境遇에잇서서는 이를 그公共團體에 讓與함을 得함 但 特別한 事由가잇는 境遇를 除한外 費用負擔의 義務를진 期間이 十年에 未滿한것에 對하야는 此限에 不在함

第九條 公共團體 又는 私人에 잇서 公共用財產의 用途에代할 他의 施設을 하얏기때문에 그用途를 廢止한 境遇에 잇서서는 이를 그施設을한者 又는 그相續人 其他의 包括承繼者에게 讓與함을 得함 但 그財產의 推定價格이 그施設에 要한費用의 額을 超過하는때는 超過額에 相當한 部分에 對하야는 此限에 不在함

第十條 公共用財產 又는 公用財產의 用途를 廢止한 境遇에잇서 그財產中 寄附에 關한것은 이를 그寄附者 又는 그相續人 其他의 包括承繼者에게 讓與함을 得함 但 寄附의際 特約이 잇는境遇를 除한外 寄附를受한後 二十年을經過한것에 對하야는 此限에不在함

第十一條 國有財產에 對하야 交換을 하려는 境遇에잇서서는 該當官廳은 目的物의 價格을 評定하야 그基礎를 明白히한 調書를 作成할것

第十二條 前條第一項의 規定은 價格의 差額이 그高價인것의 四分의一을 超過할때는 交換을함을 不得함

第十三條 一定한 用途에 供케할 目的으로서 國有財產을 讓與 又는 交換하는 境遇에잇서서는 該當官廳은 그用途와 이를 供할 期日 及 期間을 指定할것 但 當該官廳은 그必要가 업다고認한때는 此限에不在함

鑛業權設定·移動

◇鑛業權移轉

登錄番號	鑛區所在地	登錄月日	鑛業權者住所氏名
九九八九	[illegible]	七月二十七日	[illegible]郡金沙面 代表者 李[illegible] 京城府[illegible]町 洪[illegible]
八五四三	江原平康郡平康面	七月二十八日	平康郡平昌面 代表者 柳宗烈 同 地家清一
一二三九六	[illegible] 新尼面	七月二十九日	京城府[illegible]化町 [illegible]冰[illegible]
一二四四六	同周德面	同	同

◇鑛業權消滅

登錄番號	鑛區所在地	登錄月日	事由
一一九三三	忠北槐山郡[illegible]面	七月二十三日	廢業
一〇九六五	黃海[illegible]郡[illegible]面	七月二十三日	廢業

日用商品市況

京城 (八月十八日)

◇菜蔬類		
고구마	一貫	[illegible]
토란	同	[illegible]
馬鈴薯 白	同	[illegible]
人蔘	同	[illegible]
蓮根	同	[illegible]
生薑 大	同	[illegible]
同 小	同	[illegible]
수박	同	[illegible]
胡瓜	百個	[illegible]
茄子	同	[illegible]
일년감	一貫	[illegible]
시금치	同	[illegible]
속갓	同	[illegible]
南瓜	本箱	[illegible]
玉蔥	十二貫	[illegible]
青蔥	一貫	[illegible]
미나리	一把	[illegible]
마늘	百個	[illegible]
◇果實類		
苹果 國光	四貫	[illegible]
同 旭	同	[illegible]
同 祝	同	[illegible]
梨 早生赤	三貫五	[illegible]
同 今村秋	三貫五	[illegible]
同 晩三吉	同	[illegible]
夏密甘	同	[illegible]
바나나	一貫	[illegible]
栗	一斗	[illegible]
잣	一石	[illegible]
실백	一斗	[illegible]
胡桃	一石	[illegible]
銀杏	百斤	[illegible]
고추	百斤	[illegible]
고추가루	同	[illegible]
실고추	同	[illegible]
大棗	百斤	[illegible]
乾蓮根	一斗	[illegible]
生落花生	百斤	[illegible]
◇家畜飼料		
蠶蛹乾粕	十貫	[illegible]
成鷄用練餌	五斗	[illegible]
育雛用	同	[illegible]
中雛用	同	[illegible]
鷄虫用粉	二폰드	[illegible]
麩	百斤	[illegible]
玉蜀黍碎	九十斤	[illegible]
同 中割	同	[illegible]
同 粉	同	[illegible]
高粱碎	同	[illegible]
同 粉	同	[illegible]
魚粉·粕	十貫	[illegible]
糀	八五斤	[illegible]
糠	百二十斤	[illegible]
◇毛皮類		
朝鮮兎毛 三吋半以上	一匁	[illegible]
同 三吋以上	同	[illegible]
同 二吋半以上	同	[illegible]
同 二吋以上	同	[illegible]
同 一吋半以上	同	[illegible]
同 株毛	同	[illegible]
鼬	同	[illegible]
◇養鷄用鐵網		
四尺幅 二寸目	百斤	[illegible]
同 一寸半	同	[illegible]
同 一寸目	同	[illegible]
三尺幅 二寸目	同	[illegible]
同 一寸半	同	[illegible]
同 一寸目	同	[illegible]
同 五分目	同	[illegible]
◇川魚類		
잉어	一貫	[illegible]
붕어	同	[illegible]
미꾸리	同	[illegible]
뱀장어	同	[illegible]
메기	同	[illegible]
가물치	同	[illegible]
자라	同	[illegible]
蜆貝	一升	[illegible]
◇家畜類		
鷄卵	百個	[illegible]
同	一貫	[illegible]
生鷄	同	[illegible]
生豚	同	[illegible]
生兎	同	[illegible]
四季鳥卵	百個	[illegible]
鶉卵	同	[illegible]
蜂蜜	一罐	[illegible]
◇其他副業品		
麥稈眞田	一反	[illegible]
經木眞田	同	[illegible]
杞柳	一貫	[illegible]
棕櫚	同	[illegible]
漆	同	[illegible]
椎茸	同	[illegible]
胡麻油	一罐	[illegible]

【朝鮮副業協會調查】

黃昏 (163)
韓雪野 作　安夕影 畫

군상(群像) (四)

제상계(第三局)은 잘끝막혓다!

「악자선수라고 자네 먼저 뛰게」

「이사람아 물에 빠진 내석자렴 속은 편해가지고…… 어서 뛰게 뛰어」

땅바닥에、그려논 장기판에、마분지로 만든 장거ㅅ말을 부처노코 좀 나이먹어보이는 두 사람이 서루 선수를 하지안코려고 밀기닥그리고잇다。

그럴편에 한사람이

「이사람아 자아 이러케 뛰어」

하고 한편 말을 제마대로옴겨노니까「베데」(덤배움시피는)가 비집고나서며 이편말을 또 한부로 옴겨놋는것은 마국(對局)한 한사람이 다시 제자리에 집어다노며

「그래 자네들 말해보게 누가 먼저 뒤겟나?」

하고 주위에 빽둘러선 사람에게 뭇는다。그리자 이편사나히는 어이가업다는듯이、

「장거내기가르면、정말 팔석서 메고 다니겟다」

하고 입을 쩍다신다。

「그런데 참、겨 무슨 내긴가?」

얼굴이 부은듯 퉁퉁한 사나히가 히죽 우스며 물엇다。얼른보아도 상당한 모주일을 알수잇다。그래서、누구의입에서 나왓는지는 몰라도 류행어께나 아는축들은 그를「알콜스키-」라고 불럿다。

「내긴 무슨 내기야 빈내기지」

「빈내기? 안된다 안돼。내기할사람이 웨라」

하고 백대가 빽둘러보다가 졋헤사람의 담배를 쿡차가며、

「담배내기라도 해라」

하며 꾸루룩하고 담배연기를삼킨다。

「엑키 담배내기를 하구잇서? ……할려건 술내거나 해라」

하며 「알콜스키-」가 안하면씨러버릴듯이 념축한 발을 장기판우호로 쑥드려민다。

「그래라 그거조라」

「한되내길해」

여러사람은 못내 찬성하엿다。동필이는 싱글싱글우스며 그저 드려다보고만 잇섯다。

「우리가 몰레니 누가 익어나 자네들끼리 내기하게」

하고 대국한 이편사람이 말하는것을 저편사나히가 콕 차가며

「그래라그래 자아 한되내길세 ……내가 먼저 뛰엇스니 얼른뒤게 뛰어……내(年)서데전하는거니」

하고 먼저 말을 진날에(日)짜로 옴겨노앗다。

「이사람따위는 가만잇게、가만잇서……」

하고 이편사나히가 어름어름하고 잇는것을 겨에서 다짜고짜로 우여쳣다——

「왓다、될그리나? 기왕이니 얼른 해보게」

「자네 못내면 내남세」

「이사람아 돈은 써야 생기너니」

그리자 이편사나히도 하는수업시 조심조심 살펴가며 뒤기 시작하엿다。

「이사람아、차가 올라가며 장훈을 식혀……칠 조무락그리고 잇나?」

하고 알콜스키-가 조급히 구미가 동해난듯이 말하는것을、경해사람이 쿡찔럿다——

「이사람이 훈수말어 내긴데」

「자네가 내구심훈가? 훈수하게」

「이녀석아 어느새 벌서 목에서 조르록소리가 나느냐?」

「악、발서 목구멍에 기별이 갓슬걸、찻、하하하……」

여럿이 키키 우서대엇다。

「장훈이야!」

저편이 별안간 목쳥을 킥지며 소리소리 웨친다「장기쪽을 노케노아、뭐 별수잇나?」

이편은 암말업시 한참 끌똘히 생각하드니、

「자아、이거 아닌가? 어서 뒤게 뒤어」

그리고 잇슬때에 주석이가왓다——

「뭣을 허나? 앗다、또 장기야?……내가 훈수 좀 해줏가 대체 어느편이 약한가? 약한편을 도아주지」

「이사람아 팬이 술을 내려고 그리나」

「흥、술내긴가? 백잔을 조루나、넬모레면……아니 술에다가 「미의국(안주)를 바처 먹을심인가?」

「먹국?……그러나 먹을사람이 먹어주어야말이지」

「자네 안먹을 자신이 잇나? 그러나 혼자서、말로만 빨르든건 밋구라저 이가는심이야…… 이물속의 할게가 바람이 나나?」

죽석은 빌미두고 여러게 말하엿다。

어느새 장기는 못나고 죽석을 중심으로「그뒤에 오는것」에 대한 이야기가 시작되엇다。

그러나 어느새 동필의 자최거게 보이지 안엇다。

若返りの秘訣は"五つの星"

强度ホルモン含有

호루몬으로根本的으로젊어진다

五星에注意하시요

★이마에생기는 주름은 藥用구라부美身크림을 바르면 强度綜合호루몬의 作用으로 업서집니다

★눈자위에생기는 잔주름을 업새하는方法으로 구라부美身크림(綜合호루몬含有)을 바르시면 充分합니다

★여드름、죽은깨에는 藥用구라부美身크림이第一입니다、脉腺酵素의藥理作用으로 自然히업서집니다

★입자위에 생기기쉬운 주름과 弛緩은藥用구라부美身크림 또는 구라부乳液이 地肌로부터줄어지게하야 健康한彈力잇는살결이됨니다

★顎의弛緩에는 藥用구라부美身크림을잘발으십시요 强度호루몬의作用으로 輪廓이分明하여집니다

藥用구라부美身크림 一圓五〇전

ホルモン化粧水 クラブ乳液 五〇セン・六〇セン

藥用 クラブ美身クリーム (구라부美身크림)